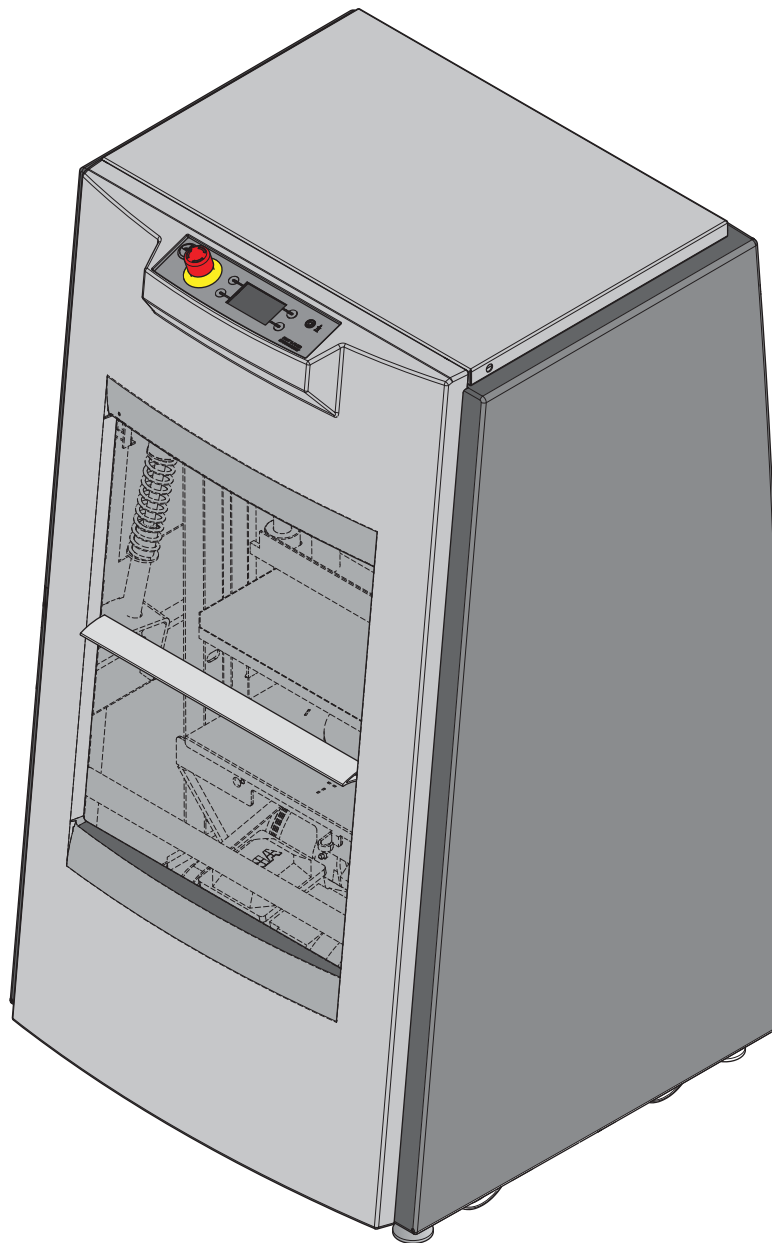


Útmutató - SK550 1.1



© **Fast & Fluid Management B.V.**

Az útmutatót – vagy annak bármely részét – a Fast & Fluid Management B.V. vállalat előzetes írásbeli engedélye nélkül tilos sokszorosítani, visszakereső rendszerben tárolni, illetve bármilyen módon terjeszteni vagy továbbítani, ideértve az elektronikus másolást, mechanikus másolást, fénymásolást, rögzítést és egyéb módszereket is.

Az útmutató műszakilag pontatlan információkat és tipográfiai hibákat tartalmazhat.

A Fast & Fluid Management B.V. fenntartja a jogot, hogy időről időre felülvizsgálja az útmutató tartalmát a Fast & Fluid Management B.V. vállalatot terhelő értesítési kötelezettség terhe nélkül.

Az útmutatóban található értékeket és adatokat gondosan állítottuk össze, ezek azonban átlagos értékek. Az értékek soha nem tekinthetők teljesen pontos adatnak, ezért a Fast & Fluid Management B.V. kizárja a felelősséget a jelen útmutatóban közölt adatokra hagyatkozásból, illetve a jelen útmutatóban meghatározott termékek, folyamatok és berendezések használatából eredő károkért. A Fast & Fluid Management B.V. nem garantálja, hogy a jelen útmutatóban meghatározott információk, termékek, folyamatok és berendezések használata nem sérti harmadik felek szabadalmi oltalmait és jogait. Az útmutatóban közölt információk nem mentesítik a felhasználót azon kötelezettség alól, hogy saját kísérletei és tesztjei segítségével győződjön meg a gép működésének hatékonyságáról.

Tartalomjegyzék

1	Tudnivalók az útmutatóról	5
1.1	Az útmutató használata és értelmezése.....	5
1.2	Verzióinformációk.....	5
2	Biztonság.....	7
2.1	Rendeltetésszerű felhasználás.....	7
2.2	Felelősség	7
2.2.1	Általános felelősség	7
2.2.2	Gépre vonatkozó felelősség.....	7
2.3	A gép felhasználó általi telepítése	7
2.4	CE-tanúsítvány	8
2.5	A gépen található biztonsági jelzések	8
2.6	Az útmutatóban található biztonsági jelzések.....	8
2.7	A gép ártalmatlanítása.....	8
3	Kezelői útmutató	9
3.1	Leírás.....	9
3.1.1	A gép áttekintése.....	9
3.1.2	A kezelőpanelt áttekintése	10
3.1.3	Típuscímke: sorozatszám	10
3.1.4	Típuscímke: részletek	10
3.2	Üzemeltetés.....	11
3.2.1	A gép bekapcsolása	11
3.2.2	A gép bekapcsolása alvó állapotból	11
3.2.3	Általános keverési eljárás.....	11
3.2.4	A kanna behelyezése	11
3.2.5	A gép elindítása.....	13
3.2.6	A keverési idő beállítása működés közben (opcionális).....	13
3.2.7	A kanna eltávolítása	14
3.2.8	Kézi leállítás	14
3.2.9	Vészleállító kapcsoló használata	14
3.2.10	A gép újraindítása	14
3.3	Karbantartás	15
3.3.1	Általános biztonsági előírások karbantartáshoz	15
3.3.2	Általános tisztítás (minden egyes használat után)	15
3.3.3	Időszakos karbantartás (hetente).....	15
3.3.4	Időszakos karbantartás (havonta).....	15

4	Telepítés	17
4.1	A gép kicsomagolása	17
4.1.1	A kartonpapír eltávolítása.....	17
4.1.2	A műanyag fólia eltávolítása	17
4.1.3	A gép feloldása.....	18
4.1.4	A fablokkok eltávolítása.....	18
4.1.5	A szállítóalpak eltávolítása	19
4.1.6	Fagerendák eltávolítása	19
4.1.7	A csomagolóanyag ártalmatlanítása	19
4.2	A gép beállítása a telepítési helyre.....	20
4.2.1	A gép levétele a raklapról.....	20
4.2.2	A gép végleges helyre vitele	20
4.2.3	A gép szintezése	21
4.3	A telepítés befejezése	21
4.4	A felhasználóazonosító-kód kiválasztása.....	21
5	Hibaelhárítás	23
5.1	Általános hibaelhárítási eljárás.....	23
5.2	Kapcsolatfelvétel a szervizzel.....	23
5.3	Hibaüzenetek és egyéb hibák	23
6	Műszaki adatok	25
6.1	Általános adatok	25
6.2	Méreték és tömegadatok	25
6.3	Környezeti feltételek	25
6.4	Zajszint	26
6.5	Biztonsági osztályok.....	26
6.6	Elektromos jellemzők.....	26
6.7	Elektromos bekötési rajz	27

1 Tudnivalók az útmutatóról

Az útmutatóban az alábbi műveletek elvégzéséhez szükséges információk találhatóak:

- telepítés
- üzemeltetés
- alapszintű karbantartás
- apró hibák javítása.

Az SK550 1.1 modellre és annak összes verziójára „gép” kifejezéssel hivatkozunk az útmutatóban.

Az útmutató az eredeti utasításokat tartalmazza. Az útmutató eredetileg angol nyelven íródott. A többi nyelven készült verziók az eredeti előírások fordításai.

1.1 Az útmutató használata és értelmezése

A gép biztonságos használata érdekében fontos, hogy:

- 1 Tekintse át az útmutató tartalomjegyzékét és felépítését.
- 2 Olvassa el figyelmesen a biztonságról szóló fejezetet (szükség esetén többször is), amíg világosan meg nem érti az összes utasítást. Lásd: § 2.
- 3 Hajtsa végre a műveleteket a megadott sorrendben.

1.2 Verzióinformációk

Kiadás	Szerkesztő	Ellenőrzés	Dátum	Leírás
1.0	ET	TB	03/2015	Első kiadás

2 Biztonság



FIGYELMEZTETÉS

A gép telepítése és használata előtt olvassa el az útmutatót. Ellenkező esetben fennállhat a (súlyos vagy halálos kimenetelű) személyi sérülések és az anyagi károk veszélye.

2.1 Rendeltetésszerű felhasználás

A gép különböző színezőanyagok kannában történő keverésére használható. A gépet szigorúan tilos ettől eltérő célra használni.

2.2 Felelősség

2.2.1 Általános felelősség

Gépeink és tartozékaink teljes mértékben megfelelnek a CE-előírásoknak. Az esetleges módosítások a CE biztonsági követelményeknek való megfelelés érvénytelenítését eredményezhetik, ezért a gépet tilos bármilyen formában módosítani A Fast & Fluid Management B.V. nem vállal felelősséget a gép és/vagy annak tartozékainak ügyfél vagy harmadik felek általi módosításáért.

A Fast & Fluid Management B.V. nem vállal felelősséget a következményekért, ha Ön nem tartja be az alábbi szabályokat:

- A gép kizárólag beltéri használatra alkalmas.
- A gép kizárólag kereskedelmi célokra használható. A gép nem alkalmas háztartási használatra.
- Tartsa be az összes helyi biztonsági előírást.
- Tartsa szem előtt az épületszerkezetre vonatkozó minimális követelményeket, különös tekintettel a padló terhelhetőségére.
- Helyezze a gépet jól megvilágított és jól szellőző helyiségbe.
- A gép telepítése és bekötése során kövesse a jelen útmutatóban foglalt utasításokat.
- A gépet mindenképpen földelt hálózati aljzathoz csatlakoztassa.
- Ne használjon hosszabbító kábelt vagy nem megfelelő minőségű tápkábelt.
- Győződjön meg róla, hogy a tápkábel szabadon hozzáférhető.
- Ne tegyen más tárgyakat a gépre.
- Ha a gép megrongálódott, ne használja. Kétely esetén forduljon a beszállítóhoz. Lásd: § 5.2.
- Gondoskodjon a gép megfelelő állapotban tartásáról. A sérült alkatrészeket azonnal cserélje/cseréltesse ki.
- Kizárólag a Fast & Fluid Management B.V. által forgalmazott cserealkatrészeket használjon.

A jelen útmutatóban foglaltakon túli karbantartási feladatokat minden esetben a Fast & Fluid Management B.V. által kiképzett szakembernek kell elvégeznie.

2.2.2 Gépre vonatkozó felelősség

A gépet tilos olyan környezetben használni, ahol robbanásveszélyes gázok, gőzök lehetnek (ATEX zónában). A gyúlékony oldószert tartalmazó színezőanyagok keveréséhez használható, de azokat megfelelő UN minőségű tartályba csomagolták.

2.3 A gép felhasználó általi telepítése

A gépet csak akkor próbálja saját kezűleg telepíteni, ha erre írásos felhatalmazást kapott a beszállítótól.

2.4 CE-tanúsítvány

A gép CE-tanúsítvánnyal rendelkezik. Ennek értelmében a gép megfelel a leglényegesebb, alapszintű biztonsági előírásoknak. A gép tervezése során figyelembe vett irányelvek és szabványok listája a www.fast-fluid.com weboldalon tekinthető meg.

2.5 A gépen található biztonsági jelzések



VIGYÁZAT
Szervizelés előtt szakítsa meg a tápellátást



Olvassa el az útmutatót



Teherbíró kapacitás.
Lásd: § 6.1



Központi földelési pont

2.6 Az útmutatóban található biztonsági jelzések



FIGYELMEZTETÉS
Személyi sérülést okozhat.



Megjegyzés
Kiegészítő információkat jelöl.



VIGYÁZAT
A gép megrongálódását eredményezheti.

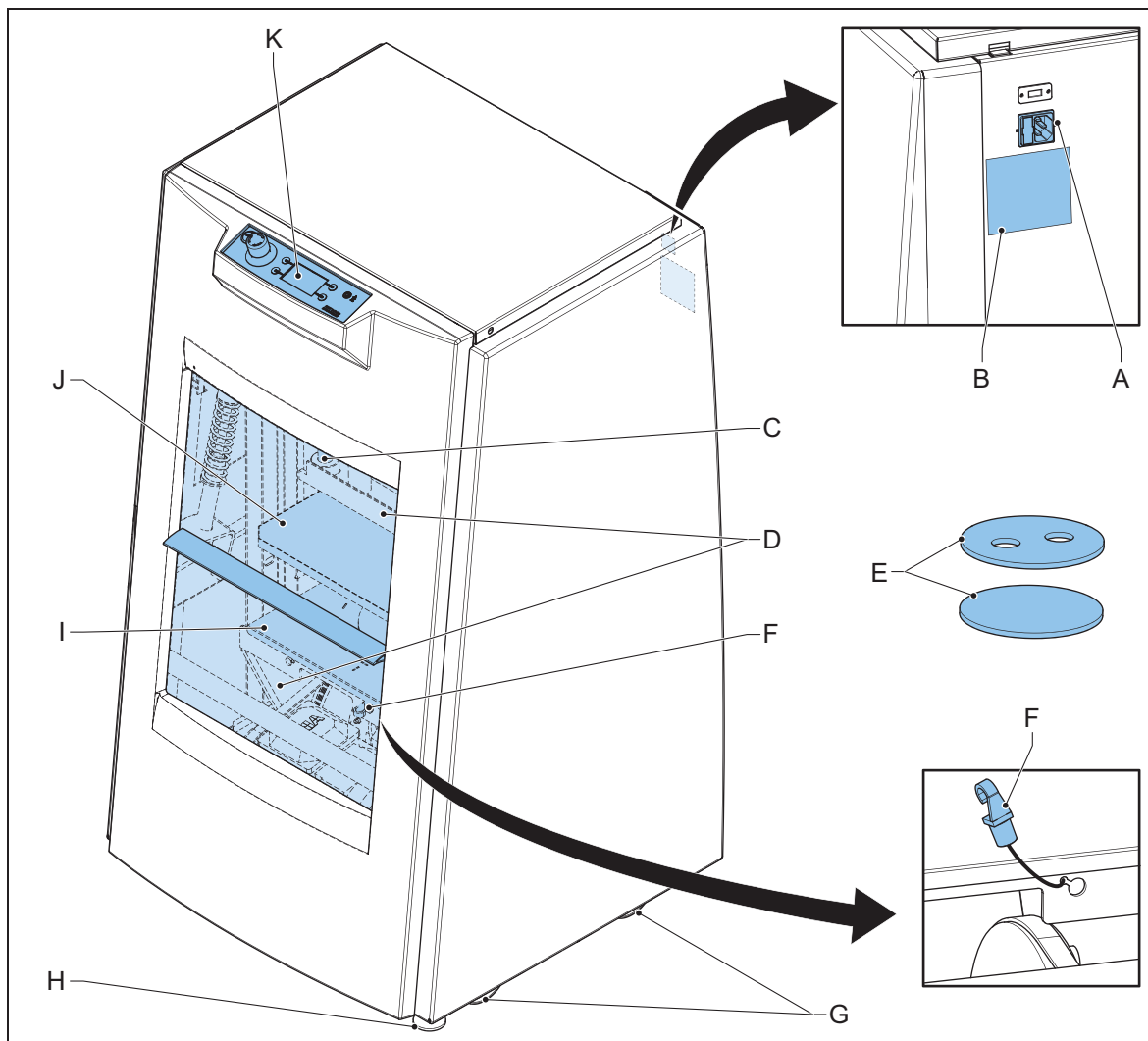
2.7 A gép ártalmatlanítása

1. Válogassa szét szelektíven a gépet, annak tartozékait és csomagolóanyagait a környezetbarát újrahasznosíthatóság érdekében.
2. A gépet tilos a háztartási hulladékokkal együtt kiselejtezni. A gép ártalmatlanítása során tartsa be a helyi előírásokat.

3 Kezelői útmutató

3.1 Leírás

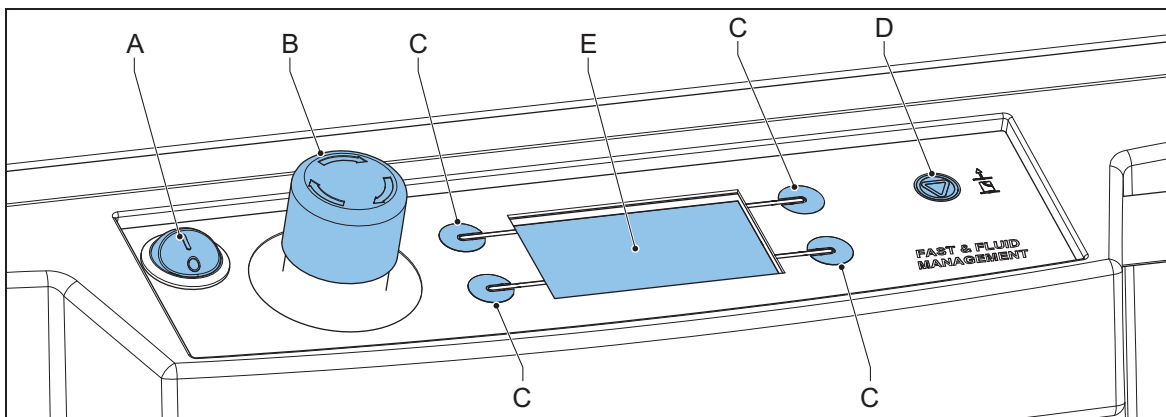
3.1.1 A gép áttekintése



- A:** Hálózati csatlakozó
B: Típuscímke
C: Orsó
D: Ajtó
E: Fedélbetét
F: Kannafogantyú-rögzítő

- G:** Állítható láb
H: Kerekek
I: Kannaasztal
J: Kannabefogó lemez
K: Kezelőpanel

3.1.2 A kezelőpanelt áttekintése



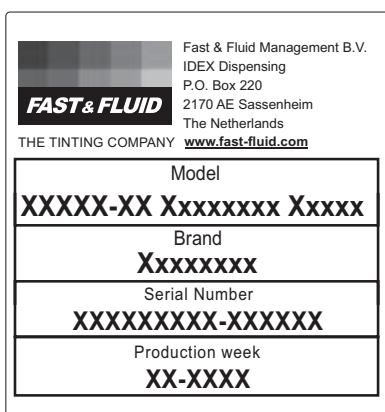
- A: Főkapcsoló
- B: Vészleállító kapcsoló
- C: Programválasztó billentyűk
- D: Leállítás/Fel billentyű
- E: Kijelző



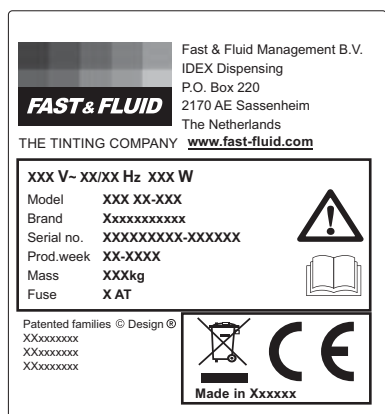
Megjegyzés

A kijelzőn a program menü látható.

3.1.3 Típuscímke: sorozatszám



3.1.4 Típuscímke: részletek



3.2 Üzemeltetés



FIGYELMEZTETÉS

A vészleállító kapcsolót kizárólag vészhelyzetben nyomja meg.

3.2.1 A gép bekapcsolása

1. Csatlakoztassa a tápkábelt egy földelt hálózati aljzathoz.
2. Győződjön meg róla, hogy a vészleállító kapcsolót kioldotta.
3. A főkapcsolót állítsa „ON” (BE) állásba. *A gép bekapcsolásakor a kijelzőn az alapértelmezett keverési idő látható.*



Megjegyzés

Az első használatkor válassza a felhasználóazonosító-kódot. Lásd: § 4.4.

3.2.2 A gép bekapcsolása alvó állapotból

Ha a gép alvó állapotban van, akkor a kijelző világítása kikapcsol, és megjelenik a Fast & Fluid logó.

1. Nyomja meg bármelyik billentyűt. *A gép bekapcsolásakor a kijelzőn az alapértelmezett keverési idő látható.*

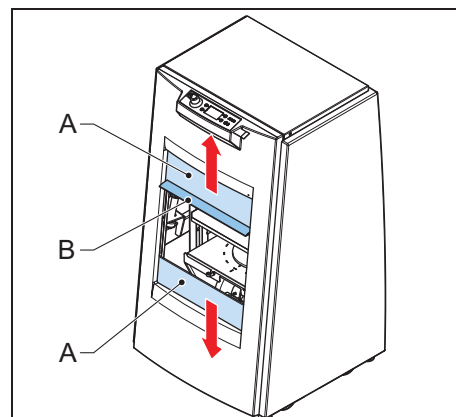
3.2.3 Általános keverési eljárás

1. Helyezze be a kannát. Lásd: § 3.2.4.
2. Indítsa el a gépet (lásd: § 3.2.5).
3. Várjon, amíg a kijelzőn megjelenik a „Ready!” (Kész) felirat. *Nyitva van az ajtó.*
4. Távolítsa el a kannát. Lásd: § 3.2.7.

3.2.4 A kanna behelyezése

Az ajtók kinyitása

1. Nyissa ki az ajtókat (A). *Használja a fogantyút (B).*



A kanna behelyezése

1. Helyezzen egy vagy több kannát (A) a kannaasztal közepére. Több kanna behelyezése esetén ügyeljen rá, hogy a kannák alakzatának súlypontja a kannaasztal középpontjára essen.

**FIGYELMEZTETÉS**

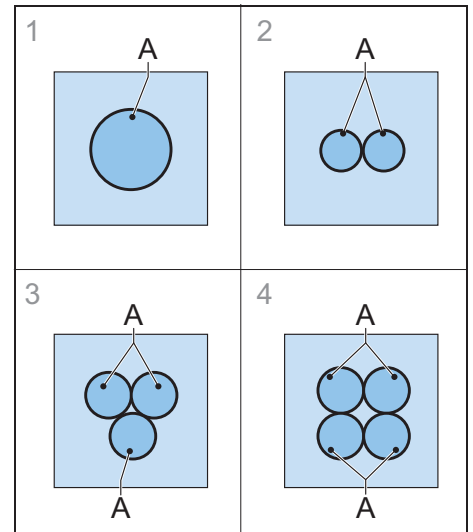
A kanna adott esetben nehéz lehet. Ha szükséges, használjon megfelelő emelőberendezést. Tartsa be a helyi előírásokat.

**VIGYÁZAT**

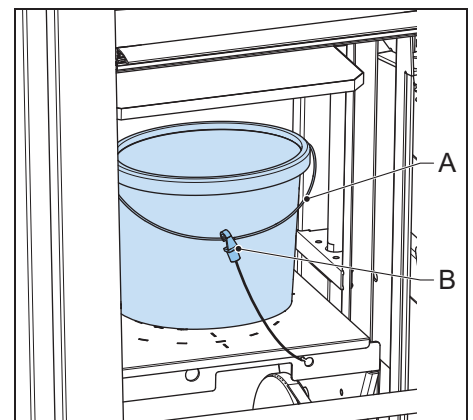
Ügyeljen rá, hogy a kannák egyforma magasságúak legyenek. Soha ne tegyen kannákat egymás tetejére.

**Megjegyzés**

Ha a kannabefogó lemez és a kannaasztal túl közel kerül egymáshoz, akkor a Leállítás/Fel billentyű segítségével mozgassa felfelé a kannabefogó lemezt.

**A kanna fogantyújának rögzítése**

1. Ha egy kannát helyez be, akkor ügyeljen rá, hogy a kanna fogantyúja (A) ne tudjon elmozdulni. Használja a kannafogantyú-rögzítőt (B).
2. Ha egyszerre több kannát helyez be, akkor ügyeljen rá, hogy a kannák fogantyúi ne tudjanak elmozdulni. *Használjon kannafogantyú-rögzítőt, például öntapadó ragasztószalagot.*

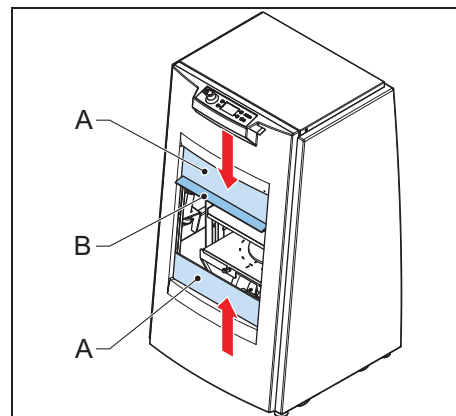
**A kanna rögzítése (opcionális)****Megjegyzés**

A kanna fedője és a kannaasztal közötti tér miatt a kannabefogó lemez néha elmozdul működés közben. A kanna elmozdulásának megakadályozásához használja a fedélbetétet.

1. Tegye a fedélbetétet a kannára.

Az ajtók bezárása

1. Zárja be az ajtókat (A). *Használja a fogantyút (B).*

**3.2.5 A gép elindítása**

1. Válassza ki a keverési időt: nyomja meg az egyik programválasztó billentyűt. *Az ajtók zárva vannak és a gép elindul.*

**Megjegyzés**

Az alapértelmezett keverési idő 30, 60, 120 és 180 másodperc.

3.2.6 A keverési idő beállítása működés közben (opcionális)**Megjegyzés**

Működés közben:

- A kijelzőn a fennmaradó keverési idő látható.
- Beállíthatja a keverési időt.

1. A keverési idő növeléséhez (+) vagy csökkentéséhez (-) használja a programválasztó billentyűket.

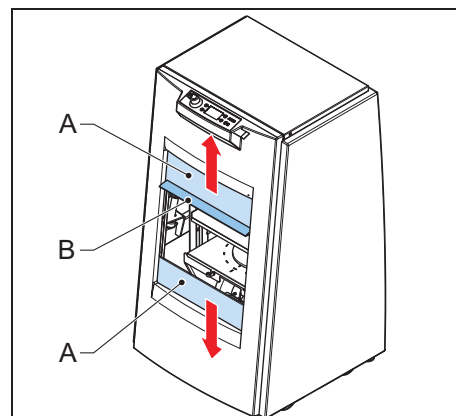
3.2.7 A kanna eltávolítása

1. Nyissa ki az ajtókat (A). *Használja a fogantyút (B).*
2. Vegye le a kannafogantyú-rögzítőt a kanna fogantyújáról.
3. Távolítsa el a kannát.



Megjegyzés

Ha a kannabefogó lemez és a kannaasztal túl közel kerül egymáshoz, akkor mozgassa felfelé a kannabefogó lemezt a Leállítás/Fel billentyű segítségével.



3.2.8 Kézi leállítás

1. Nyomja meg a Leállítás/Fel billentyűt.
2. Várjon, amíg a kijelzőn megjelenik a „Ready!” (Kész) felirat. *Nyitva vannak az ajtók.*
3. Szükség esetén távolítsa el a kannát. Lásd: § 3.2.7.

3.2.9 Vészleállító kapcsoló használata

1. Nyomja meg a vészleállító kapcsolót (A). A gép azonnal leáll.



VIGYÁZAT

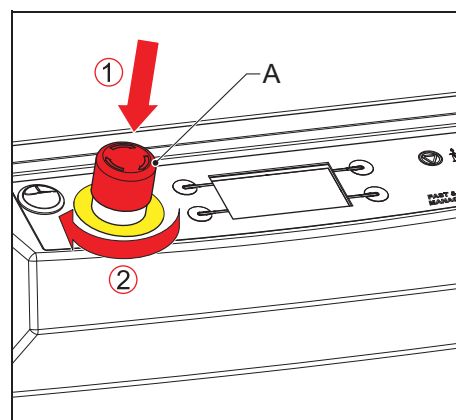
A vészleállító kapcsolót kizárólag vészhelyzetben nyomja meg. Ne használja a vészleállító kapcsolót a gép be/kikapcsolásához!

2. Oldja meg a problémát, amint lehetséges.
3. Állítsa vissza a vészleállító kapcsolót a vészleállító kapcsoló elfordításával. A gép automatikusan újra elindul.



Megjegyzés

A visszaállítás után a gép bekapcsol és elindul, amikor a kijelzőn a keverési idő látható.



3.2.10 A gép újraindítása

1. A főkapcsolót állítsa „off” (ki) állásba.
2. Várjon 30 másodpercet.
3. Kapcsolja be a gépet. Lásd: § 3.2.1.

3.3 Karbantartás

3.3.1 Általános biztonsági előírások karbantartáshoz



FIGYELMEZTETÉS

A színezék kezelésére vonatkozó, szükséges egyéni védelmi intézkedések megismerése érdekében ellenőrizze a színezőanyagok biztonsági adatlapját.



VIGYÁZAT

A gép tisztításához soha ne használjon organikus oldószert tartalmazó tisztítószeret.

3.3.2 Általános tisztítás (minden egyes használat után)

1. Tisztítsa le a gépről az esetleges kifreccsent festék- és egyéb folyadéknyomokat egy törőkendővel.

3.3.3 Időszakos karbantartás (hetente)

1. Tisztítsa le a gépről a kifreccsent festéket.
2. Kenje meg a tengelyeket.

3.3.4 Időszakos karbantartás (havonta)

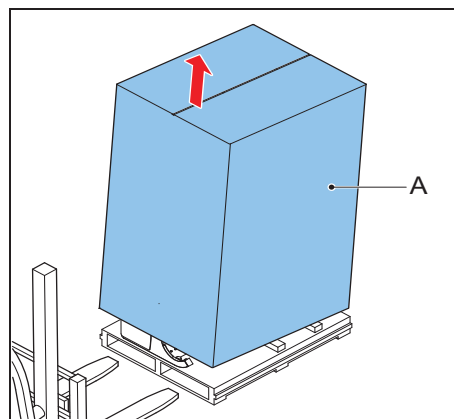
1. Tisztítsa le a gépről a kifreccsent festéket és a használt kenőzsírt.
2. Vigyen fel új kenőzsírt a gép alkatrészeire.
3. Kenje meg a csúszó alkatrészeket.

4 Telepítés

4.1 A gép kicsomagolása

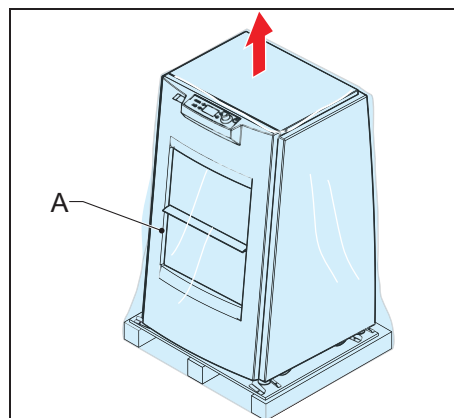
4.1.1 A kartonpapír eltávolítása

1. Távolítsa el a kartonpapírt (A).



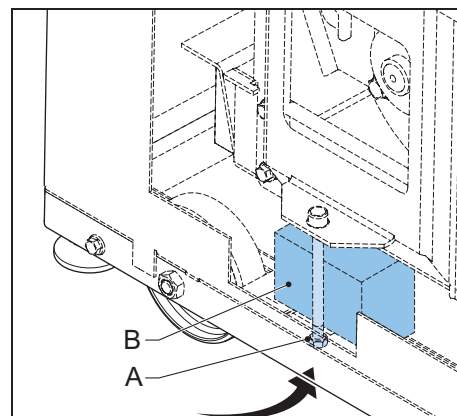
4.1.2 A műanyag fólia eltávolítása

1. Távolítsa el a műanyag fóliát (A).



4.1.3 A gép feloldása

1. Távolítsa el a csavarokat (A) a gép mindkét oldaláról. A fablokkok (B) így már szabadon mozgathatóak.



4.1.4 A fablokkok eltávolítása



VIGYÁZAT

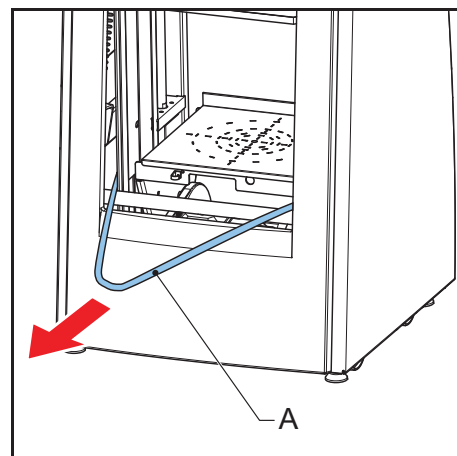
Ha nem távolítja el az összes laza alkatrészt, akkor a gép súlyosan megrongálódhat működés közben.

1. Távolítsa el a gépről a fablokkokat. *Használja a huzalt (A).*
2. Győződjön meg róla, hogy az összes laza alkatrészt eltávolította a gépről:



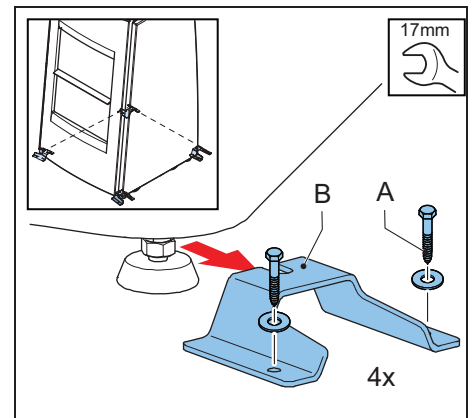
Megjegyzés

Az eltávolított alkatrészeket tegye el későbbi használat céljából. A jövőben szállítás esetén lesz rájuk szükség.

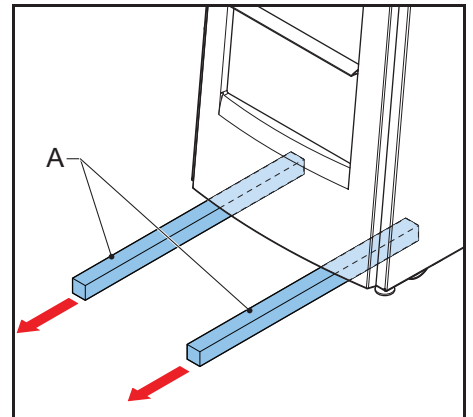


4.1.5 A szállítótalpak eltávolítása

1. Hajtsa ki a csavarokat (A).
2. Távolítsa el a szállítótalpakat (B).

**4.1.6 Fagerendák eltávolítása**

1. Távolítsa el a fagerendákat (A).

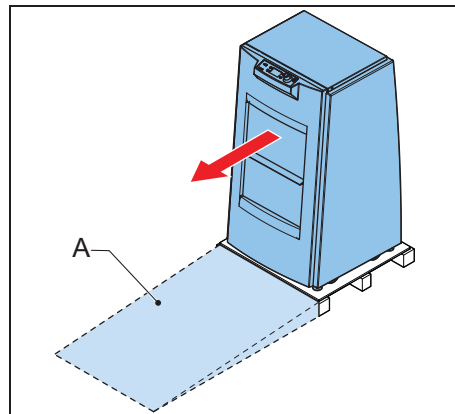
**4.1.7 A csomagolóanyag ártalmatlanítása**

1. A csomagolóanyag ártalmatlanítása során tartsa be a helyi környezetvédelmi előírásokat.

4.2 A gép beállítása a telepítési helyre

4.2.1 A gép levétele a raklapról

1. Használhat rámpát is (A).
2. Tolja a gépet a raklapról a földre.



4.2.2 A gép végleges helyre vitele



FIGYELMEZTETÉS

Tartsa szem előtt a padló terhelhetőségére vonatkozó minimális követelményeket.
Lásd: § 6.2.



Megjegyzés

Győződjön meg róla, hogy a gép végleges helye jól szellőzik és megfelelő világítással rendelkezik.

1. Tolja a gépet a végleges helyére.
2. Csatlakoztassa a tápkábelt a hálózati csatlakozóhoz.
3. Csatlakoztassa a tápkábelt a hálózati aljzathoz.

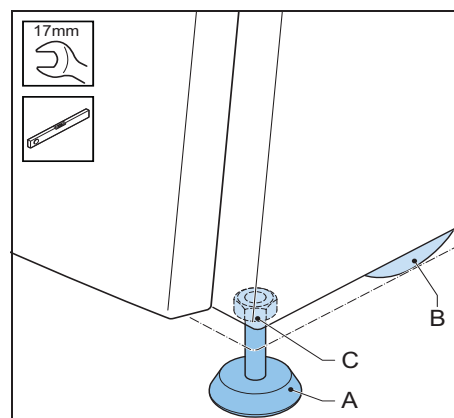


Megjegyzés

A tápkábelt eszközként is használják az áramellátás megszakítására.

4.2.3 A gép szintezése

1. Mozgassa a gép állítható lábait (B) addig, amíg a kerekek (A) elemelkednek a talajtól.
2. Állítsa be a lábakat úgy, hogy a gép vízszintes helyzetben álljon.
3. A lábak rögzítéséhez húzza meg a csavaranyákat (C).



4.3 A telepítés befejezése

1. Kapcsolja be a gépet. Lásd: § 3.2.1.
2. Az első használatkor válassza a felhasználóazonosító-kódot. Lásd: § 4.4.

4.4 A felhasználóazonosító-kód kiválasztása



Megjegyzés

Az alapértelmezett felhasználóazonosító-kód „0000”.

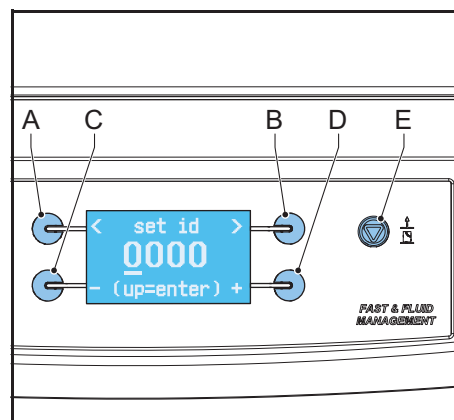


Megjegyzés

Csak egyszer választhat felhasználóazonosító-kódot. Ha rossz felhasználóazonosító-kódot választott, akkor a gép az alapértelmezett felhasználóazonosító-kódot használja. Lásd: § 5.3.

1. Válassza ki a felhasználóazonosító-kódot. *Használja a programválasztó billentyűket.* Lásd a táblázatot.
2. Válassza ki a felhasználóazonosító-kódot. *Használja a Leállítás/Fel billentyűt (E).*

Billentyű	Funkció
A	Ugrás az előző számjegy-értékre
B	Ugrás a következő számjegy-értékre
C	A számjegy-érték növelése
D	A számjegy-érték növelése



5 Hibaelhárítás

5.1 Általános hibaelhárítási eljárás

1. Próbálja megoldani a problémát az útmutatóban leírtak alapján. Lásd: § 5.3.
2. Ha az útmutatóban leírtak alapján nem sikerül megoldani a problémát, akkor forduljon a szervizhez. Lásd: § 5.2.

5.2 Kapcsolatfelvétel a szervizzel

1. Keresse meg a gép hátulján lévő típuscímkrét. Lásd: § 3.1.4.
2. Jegyezze fel a gép modellszámát és sorozatszámát.
3. Vegye fel a kapcsolatot a beszállítóval vagy a gyártóval.
Lásd: www.fast-fluid.com.

5.3 Hibaüzenetek és egyéb hibák



Megjegyzés

A problémák megoldásához olvassa el a *Lehetséges megoldás* oszlopot. Ha a probléma nem szűnik meg, forduljon a szervizhez.
Lásd: § 5.2.

Probléma	Lehetséges ok	Lehetséges megoldás
A kijelzőn az „E01” felirat jelenik meg	Nyitva maradt az ajtó.	Zárja be az ajtót. Lásd: § 3.2.4.
A kijelzőn az „E08” felirat jelenik meg	Működés közben megnyomták a vészleállító billentyűt.	Oldja ki a vészleállító billentyűt. Lásd: § 3.2.9.
A kijelzőn az „E11” felirat jelenik meg	A kanna hiányzik.	Helyezze be a kannát. Lásd: § 3.2.4.
A kijelzőn az „E50”-tól „E99”-ig hibajelzések valamelyike jelenik meg	Az inverter hibamódban van.	Állítsa alaphelyzetbe a gépet. Lásd: § 3.2.10.
A kijelzőn a „0000” felhasználóazonosító-kód látható, azonban Ön másik felhasználóazonosító-kódot választott.	Rossz felhasználóazonosító-kódot választott.	Forduljon a szervizhez. Lásd: § 5.2.

6 Műszaki adatok

6.1 Általános adatok

Paraméter	Specifikáció
Az alkalmazott anyagok felhasználási köre	Vízbázisú, univerzális és oldószeres színezőanyagok
Teherbíró kapacitás [kg]	40
Kannaasztal méretei [cm]	36 x 35
Max. kannamagasság [cm]	45
Min. kannamagasság [cm]	7
Max. keverési sebesség [fordulat/perc]	720
Max. keverési idő [mp]	999

6.2 Méretek és tömegadatok

Paraméter	Specifikáció
Méretek, magasság x szélesség x mélység [cm]	116 x 72 x 61
Csomagolási méretek, magasság x szélesség x mélység – [cm]	160 x 78 x 78
Tömeg a csomagolással együtt [kg]	210
Feltöltött gép tömege [kg]	230
A padlózat terhelhetőségének minimális követelménye az EN 61010-1:2010 szerint [kg]	920

6.3 Környezeti feltételek

Paraméter	Specifikáció
Hőmérséklet [°C], üzemi	+15 ... +40
Hőmérséklet [°C], üzemen kívül	-25 ... +55
Üzemeltetési tengerszint feletti magasság [m]	-10 ... 2000
Tengerszint feletti magasság [m] üzemen kívül	-10 ... 12000
Leccsapódás nélküli max. relatív páratartalom [RH] [%]	90

6.4 Zajsztint

Paraméter	Specifikáció
Max. zajsztint [dB(A)]	<65

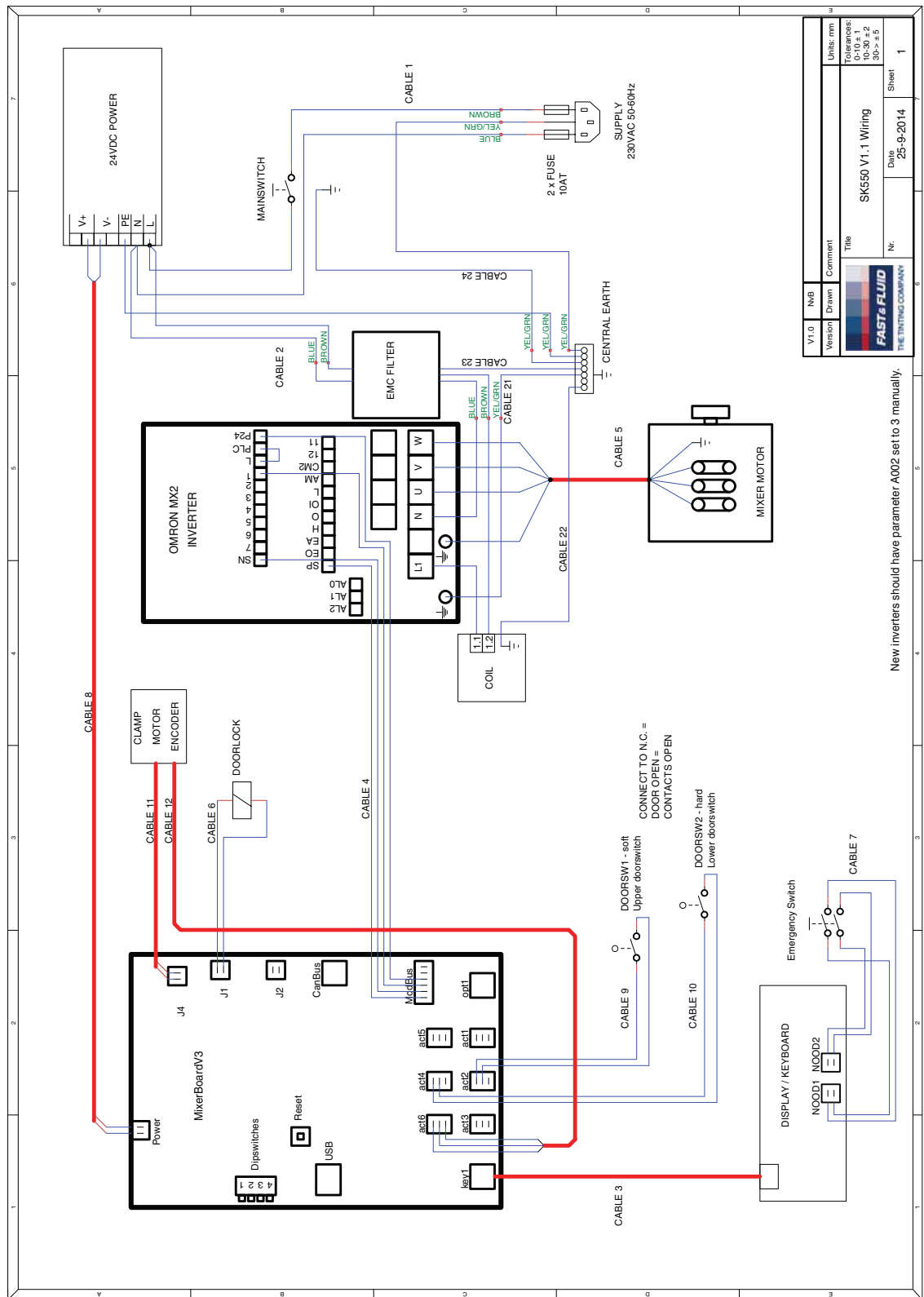
6.5 Biztonsági osztályok

Paraméter	Specifikáció
IP (behatolásvédelmi) osztályozás	32
Elektromágneses összeférhetőségi (EMC) osztályozás	B osztály
Túlfeszültségi kategória	II. osztály

6.6 Elektromos jellemzők

Paraméter	Specifikáció
Max. áramfogyasztás [W]	1000
Max. szivárgóáram [mA]	3,5
Országspecifikus tápkábelek	Európai
Feszültség [V]	230
Frekvencia [Hz]	50/60
Olvadóbiztosító jellemzői [A]	10

6.7 Elektromos bekötési rajz



Version	V1.0	NrB		Comment		Units: mm	
Drawn				Title	SK550 V1.1 Wiring	Tolerances:	
				Nr.		10-90 ± 0.2	
				Date	25-9-2014	30- > ± 5	Sheet
							1

